



GEMEINDE  
ERLINSBACH SO

[www.erlinsbach-so.ch](http://www.erlinsbach-so.ch)

Schalteröffnungszeiten:

Mo, 09.00 - 11.30, 14.00 - 18.00 Uhr

Di - Do, 09.00 - 11.30, 14.00 - 17.00 Uhr

Fr, 09.00 - 14.00 Uhr durchgehend

Tel. 062 857 57 00, Fax 062 857 57 17

**September 2012**

## *Erlinsbacher Bulletin*

### **Aus dem Gemeinderat**

#### **• Verkehrsbehinderungen Hauptstrasse Erlinsbach SO**

Die bereits angekündigten Bauarbeiten verzögern sich um etwa einen Monat. Ab Anfang Oktober 2012 werden während rund drei Monaten diverse Sanierungen an den Werkleitungen in der Hauptstrasse, Abschnitt Stüsslingerstrasse bis Bushaltestelle Kilbig, ausgeführt. Danach erneuert der Kanton Solothurn den Strassenbelag. Die Bauarbeiten werden im Frühjahr 2013 fertiggestellt und der Deckbelag wird im Herbst 2013 eingebaut.



Die Verkehrsführung erfolgt mit einer Lichtsignalanlage. Die Bauarbeiten sind mit Behinderungen und Wartezeiten verbunden. Die Bevölkerung wird um Verständnis für die Unannehmlichkeiten gebeten.

#### **• Seniorenausfahrt vom 27.08.2012**

Die Seniorenausfahrt, zu der alle Einwohnerinnen und Einwohner ab 70 Jahren eingeladen worden waren, führte an den Rheinflall. Nach einer kurzweiligen Fahrt über Baden, Dielsdorf und Bülach gab's Kaffee im Landgasthof Breiti in Winkel. Danach führte der Weg nach Neuhausen. Im Restaurant Park am Rheinflall konnten die Reisenden ein ausgezeichnetes Mittagessen und eine tolle Aussicht geniessen, welche bei dem herrlichen Postkartenwetter absolut prächtig war. Nach einem kurzen Spaziergang bestieg die fröhliche Schar die drei Boote. Diese holten zuerst in Richtung Wasserfall aus, um die Leute etwas von der Gischt spüren zu lassen, und tuckerten dann gemächlich nach Rheinau. Die Zeit reichte noch für einen Besuch in der wunderschönen Klosterkirche Rheinau, an der momentan Sanierungsarbeiten vorgenommen werden. Die Rückfahrt konnte ohne Stauprobleme bewältigt werden, da die Chauffeure eine Route abseits der Autobahn auswählten.

Auf der Homepage können Fotos angesehen werden:

[www.erlinsbach-so.ch](http://www.erlinsbach-so.ch) / Freizeit/Kultur – Fotos Altersausflug

- **Zwei neue Kommissions-Mitglieder per 01.09.2012**

In der Finanzkommission bestand seit Beginn der Amtsperiode eine Vakanz. Die SVP Erlinsbach konnte nun Markus Wehrli für die Mitarbeit gewinnen.

An die Stelle des Ende März verstorbenen Peter Wernli in der Einbürgerungskommission tritt Janine Kloter von der SP Erlinsbach.

Beiden neuen Amtsträgern gebührt ein herzliches Dankeschön für ihre Mitarbeit.

## Aus der Gemeindekanzlei

- **Abfuhrwesen**

Papiersammlung: Do, 18. Oktober 2012

Häckseldienst: Mi/Do, 24./25. Oktober 2012

- **Mi, 26.09.2012 - Entsorgungsplatz wegen Weiterbildung geschlossen**

Die Umweltkommission besucht gemeinsam mit den Mitarbeitern des Entsorgungsplatzes Dubenmoos einen Weiterbildungsanlass. Aus diesem Grund bleibt der Entsorgungsplatz am Mittwoch, 26. Sept. 2012 (18 bis 19 Uhr) ausnahmsweise geschlossen. Besten Dank für Ihr Verständnis.

- **Jahresabonnemente A-Welle Reduktion**

Alle Erlinsbacher Jugendlichen in Ausbildung (Schüler, Lehrlinge, Studenten) erhalten das Jahresabonnement des öffentlichen Verkehrs mit einer Ermässigung von Fr. 75.--. Das Jahresabonnement muss beim Bahnhof WSB oder SBB in Aarau gegen Vorlage eines gültigen Ausweises gelöst werden. Ansonsten kann die Ermässigung nicht gewährt werden.

- **Pilzkontrolle**

Für die Gemeinde Erlinsbach SO zuständiger Pilzkontrolleur:

Otto Bitterli, Kreuzstrasse 42, 5013 Niedergösgen, Tel. 079 381 48 68

Die Pilze können täglich von 17.00 bis 19.00 Uhr gezeigt werden. Die Kontrollstelle befindet sich in der Garage auf dem Kirchplatz der Schlosskirche in Niedergösgen, wo sich Herr Bitterli jeweils zu den erwähnten Zeiten aufhält.

- **Dörranlage im alten Schuelhüsli am Dorfplatz**

Die Dörranlage ist jeweils Dienstag und Freitag, 18.00 – 19.00 Uhr, geöffnet.

Betreuer: Wittmer Rudolf, Tel. 062 844 22 15

Mengen über 30 kg bitte telefonisch anmelden!

## Zivilstandsmeldungen (bis 15.09.2012)

- **Geburten**

13.08.2012 Zürcher Petra, Tochter des Zürcher Thomas und der Claudia, geb. Keusch, von Lützelflüh BE

## • Trauungen

- 24.08.2012 Aregger Lucas Pius und Sabine geb. Sembinelli, von Romoos LU  
31.08.2012 Durek Edo und Irhada, geb. Tahirovic, von Obererlinsbach SO  
31.08.2012 Merico Marcello und Sedda Merico Barbara, von Italien  
01.09.2012 Krüttli Matthias und Janine Elisabeth, geb. Matter, von Obererlinsbach SO  
07.09.2012 Bitzi Michael und Doris Regina, geb. Ackermann, von Emmen LU

## • Todesfälle

- 05.09.2012 Turek Erika, 1940, von Österreich  
09.09.2012 Buser geb. Huber Bernadette, 1927, von Erlinsbach SO  
13.09.2012 Aebi Ulrich, 1927, von Heimiswil BE  
14.09.2012 Buser geb. Pfister Julia, 1920, von Erlinsbach SO  
14.09.2012 Kappeler Hans, 1919, von Fisingen TG

## Gesucht: freiwillige Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter



Möchten Sie eine ältere Person begleiten?

- bei Spaziergängen, Kurzwanderungen, Walking, Radfahren etc.
- bei Alltagsbewegungen wie z.B. beim Treppensteigen oder zum Einkaufen

Wir bilden Sie zum Bewegungskoach aus!

- kostenlose eintägige Schulung
- jährliche Weiterbildung
- Spesenentschädigung und Versicherungsschutz
- auf Wunsch Sozialzeitausweis

Durch Ihren freiwilligen Einsatz bereichern Sie den Alltag eines älteren Menschen. Sie setzen Ihre Fähigkeiten und Ihr Wissen für andere Menschen sinnvoll ein.

Kontakt: Pro Senectute Kanton Solothurn, 032 626 59 56,  
julia.linder@so.pro-senectute.ch



*Kultur und Begegnung*

## Ausstellung Nostalgie auf zwei Rädern

**von A wie Allegro - Z wie Zehnder , T wie Trottinett und T wie Tandem.**

Die drei leidenschaftlichen Sammler und profunden Kenner Christian Wüthrich aus Erlinsbach, Guido Wälchli aus Aarau und Reinhard Bättig aus Schmiedrued warten mit einer ganz besonderen Ausstellung für Jung und Alt auf. Lassen Sie sich das nicht entgehen - Sie werden begeistert sein.

20. - 28. Oktober 2012 im Kultur- Begegnungszentrum Wygärtli, Erlinsbach

Öffnungszeiten:

Samstag, 15.00-18.00 h    Sonntag, 14.00-17.00 h    Mittwoch, 16.00-19.00 h  
Spezialvorführung (auch für Kinder): Samstag, 20. Oktober 2012, 16.00 h

Eintritt frei. Bistro offen. Parkplätze beim alten Gemeindehaus und auf dem Areal Kretz. Siehe auch [www.wygaetli.ch](http://www.wygaetli.ch)

## **Midnight Speuz – Wiederbeginn nach der Sommerpause**

Am Samstag, 29. September 2012, startet Midnight Speuz in die Herbst/Wintersaison. Die Veranstaltungen finden wöchentlich am Samstagabend statt. Letzte Ausgabe 2012 wird am 22. Dez. 2012 ausgetragen.

Neu: Es dürfen bereits Jugendliche ab 12 Jahren bei Midnight mitmachen (bis 17 Jahre). Öffnungszeiten von 20.00 bis 22.30 Uhr.

Treffpunkt bleibt wie bisher: Turnhalle Mühlematt Erlinsbach SO.

## **Unentgeltliche Rechtsberatung**

Alexander Schawalder, Rechtsanwalt, Aarau, bietet der Bevölkerung eine unentgeltliche Rechtsberatung an. Die Beratungen finden einmal pro Monat jeweils montags, ab 17.30 Uhr, im Gemeindehaus Erlinsbach SO im Erdgeschoss, Zimmer 5, statt. Die nächsten Daten: keine Beratung im Oktober, 05. November, 10. Dezember.

## **SBB-Tageskarten/Bezug nur für eigene Einwohner(innen)**

Die drei pro Tag zur Verfügung stehenden Tageskarten können per Telefon, am Schalter der Gemeindekanzlei oder über die Homepage [www.erlinsbach-so.ch](http://www.erlinsbach-so.ch) online reserviert werden. Die Karten müssen nach der Reservierung innert 7 Tagen am Schalter der Gemeindekanzlei abgeholt und bezahlt werden, ansonsten verfallen die Buchungen und die Tageskarten werden wieder frei gegeben.

Der Preis pro Tageskarte beträgt Fr. 38.--.

Bitte beachten Sie, dass die Tageskarten laut neu geltenden Rahmenbedingungen der SBB nur noch an die eigene Bevölkerung verkauft werden können.

## **Termine**

Sa, 20.10.2012	20.00 h	Pflanzplätz, Alte Trotte EAG
19./20.11.2012	19.30 h	Information Feuerwehr Erlinsbach, Feuerw.-Magazin
Sa, 24.11.2012	20.00 h	Metamorphosis IANUS, Alte Trotte EAG
Mo, 26.11.2012	20.00 h	Gemeindeversammlung Budget 2013